



La mulți ani!

Cu încredere fermă în viitor

— La mulți ani, tovarăși! Am ajuns la finele anului 1961, an bogat în fapte și evenimente și la începutul noului an 1962, care mine își va arăta prima filă din calendar. În acest moment solemn o urare răzbate din toate glasurile: **La mulți ani, tovarăși!** O urare care an de an răsună te nălim optimistă, tot mai plină de încredere în viitor.

La încheierea anului care își face loc în istoria vremurilor noastre noi și în pragul celui care vine să adauge noi pagini la măreția acestei istorii, poporul nostru muncitor încearcă sentimente de legitimă mândrie pentru tot ce a înfăptuit, sub conducerea înțeleaptă a partidului, în 1961 și, făcând bilanțul realizărilor obținute, își manifestă o și mai neștrămutată încredere în viitoarele succese pe care le va dobândi pe drumul luminos al desăvârșirii construcției socialismului. Într-adevăr, anul 1961 a fost un an de mărețe realizări în dezvoltarea industriei, transformarea socialistă a agriculturii, înflorirea științei și culturii, ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc din patria noastră.

Constituie pentru poporul nostru o victorie ce-l îndreptățește la o legitimă mândrie realizarea în acest an a unui spor la producția industrială față de 1959 care întrece cu aproape o dată și jumătate întreaga producție din 1938 a României burghezo-moșierești, fapt că în prezent sectorul socialist al agriculturii cuprinde peste 90 la sută din suprafața arabilă a țării, creșterea volumului investițiilor cu 20

la sută și a volumului desfacerii mărfurilor cu 15 la sută față de 1960, construirea și darea în folosință oamenilor muncii în 1961 a peste 35.000 apartamente — adică o suprafață locativă egală cu cea a unui oraș cu cel puțin 100.000 locuitori!

Oamenii muncii din Valea Jiului, mobilizați de organizațiile de partid, au ținut pasul, în anul care se încheie, cu minunate realizări pe care le-a făcut poporul nostru, aducând contribuții prețioase la înflorirea lor. Faptul că producția de cărbuni a bazinului nostru a crescut în 1961 cu echivalentul producției unei mine noi de mărimea minei Uricani, că singură termocentrala Paroșeni produce în prezent mai multă energie electrică decât toate uzinele electrice ale României burghezo-moșierești, alături de succesele obținute de celelalte colective de muncă, constituie victorii cu care se pot mândri toți oamenii muncii din Valea Jiului; ele constituie o bază trainică pentru ridicarea activității noastre la un nivel mai înalt în anul în care pășim.

Trecând pragul noului an, oamenii muncii din patria noastră manifestă o încredere fermă în viitor. Această încredere izvorăște din succesele obținute în construirea socialismului, din perspectivele grandioase pe care Congresul al III-lea al partidului i le-a pus în față, precum și din victoriile epocale pe care Uniunea Sovietică, întregul sistem mondial al socialismului le-a do-

(Continuare în pag. 2-a)



Steagul roșu

Organ al Comitetului orașenesc P.M.R. Petroșani și al Sfatului popular orașenesc

Anul XIII
 Nr. 3800
 Duminică
 31 decembrie
 1961
 4 pag. 20 bani

BILANȚ DE SFÎRȘIT DE AN

În tot cursul anului 1961 oamenii muncii din Valea Jiului au luptat cu abnegație pentru îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan la toți indicii, pentru a traduce în viață obiectivele economice puse de partid. Bilanțul muncii lor încheiat anul acesta este rodnic. Redăm pe scurt câteva din realizările obținute de oamenii muncii din Valea Jiului în anul 1961.

- Planul producției globale industriale a fost depășit pe ansamblul orașului nostru regional cu 2,8 la sută, iar planul producției marfă cu 4,9 la sută.
- 187.000 tone de cărbune — atita au extras peste planul anual minierii noastre. Sporul de producție a fost realizat pe seama creșterii productivității muncii.
- Muncitorii întreprinderii forestiere din Petroșani au livrat peste prevederile planului 8.900 m. c. produse lemnoase.
- Cantitatea de energie electrică furnizată peste plan de către energeticienii din Valea Jiului se ridică la 13.000.000 kWh.
- Colectivul „Viscoza” Lupeni a produs peste planul anual mai mult de 5.100 kg. fire de mătase artificială.
- Constructorii din Valea Jiului au predat spre folosință 500 de apartamente și 3 școli noi cu câte 16 săli de clasă fiecare.
- 10.444.000 lei reprezintă valoarea economiilor suplimentare realizate de către oamenii muncii din Valea Jiului.

Cînd se va iasa noaptea

Azi trăim ultima zi a anului 1961. Ne luăm rămas bun de la un an care ne-a fost prieten și ne-a adus mai multă bucurie, mai multă bogăție și tinerețe. Despărțirea nu va fi tristă, pentru că timpul e scurt, ceasurile sînt drămuite. Nici nu vom avea cînd să ne gîndim măcar îndeajuns la ceea ce am înfăptuit, la succesele re-purtate în anul care se sfîrșește, căci vom deschiide larg brațele să întîmpinăm Anul Nou. Un nou prieten, împreună cu care vom pași spre noi și noi izbînzi. De pe acum le știm aceste izbînzi, marea lor e cuprinsă în cifrele planurilor elaborate de partid, în hotărîrea noastră, a tuturor.

Deci, se cuvine tovarăși, să ne luăm așa cum se cuvine rămas bun de la anul a cărui ultimă zi se va stinge odată cu inserarea, să întîmpinăm tot cum se cuvine Anul Nou. Ne pregătim cu toții căci, o dată ce umbra nopții va învălui Valea Jiului, se vor aprinde feerie luminile revelionului. Se vor aprinde la cluburile din Lonea, Petrița, Petroșani, Aninoasa, Lupeni, Uricani, în sălile cantinelor, în zeci și zeci de alte săli, împodobite în chip de basm. Numai la revelioanele organizate de sindicate vor participa mai bine de 4000 persoane. Ne vom așeza la masă împreună cu tovarășii noștri de muncă. Vom ciocni pahare de cristal pline cu vin rubiniu. Sîntem cu toții veseli, dar în noaptea de revelion, veselie va fi și mai cuceritoare. Vom primi pluşuşorul, se vor întrece din nou, în fața tovarășilor lor de muncă artiști amatori, ne așteaptă atîtea surprize pe care n-avem voie să le dezvăluim...

Și-n acest cadru de basm, de veselie, în miez de noapte se vor stinge luminile. Din nou vom umple paharele și le vom ridica în întîmpinarea Anului Nou!

Drum spre tinerețe

Veniți cu zeci de ani în urmă din Paroș, urmașii grănicerilor de la Orlat, întemeietorii comunei Paroșeni, nici nu visau în căsuțele lor mici, luminate noaptea de oapite cu seu ce surpriză va aduce viitorul pe aceste meleaguri. O dată cu instaurarea regimului democrat popular, așezarea rurală de pe malul Jiului de vest, acunsă între clinurile înălțimilor Oboroca și Straja, a început să se transforme. Azi, urmele vechilor locuințe din lemn nu se mai pot afla. Cartiere de blocuri cu apartamente spațioase, șoseaua asfaltată, Jiul îndiguit, ridicăturile nivelate, imensa construcție a termocentralei, au schimbat cu totul înfățișarea locurilor.

Vizitînd nu de mult uzina, scriitorii Nina Cassian, Constanța Buza și Corneliu Leu au scris în cartea de onoare a uzinei Paroșeni: „Termocentrala Paroșeni este o minune a tehnicii moderne, iar oamenii ei, specialiști de mare valoare”.

...Sirena suna prelung. Ducînd parcă o veste îmbucurătoare, undele sonore se multiplică în cele patru zări. Prin

hlamida zăpezii, oamenii pornesc spre termocentrală. În secții domnește o atmosferă de sărbătoare. Planul anual de producție a fost îndeplinit cu 7 zile înainte de termen. Privirile oamenilor te întîmpină bucuroase. Zeci de mîini, unele aspre, altele fine și albe care abia au lăsat deoparte creionul, se string cu îndreptățită mîndrie. Incepe o nouă zi de muncă. Prin fața uriașelor cazane, Gheorghe Măieran, tînr inginer, specializat în Uniunea Sovietică, trece de la om la om. Brigăzile conduse de Isaia Minulescu și Viorel Voin lucrează de zor. Seriozitatea, hărnicia și frunțile lor ușor îmbrobodate de sudoare, vorbesc parcă de la

A. NICHIFOREL

(Continuare în pag. 4-a)

La prima vedere ar părea curios să vorbim a cum cînd toată lumea sărbătorește începutul unui nou an de „al doilea revelion”. Și totuși așa este! „Al doilea revelion” este un termen nou, caracteristic zilelor noastre cînd hărnicia face să se scurteze chiar și timpul.

Dacă socotim bine, toate colectivele miniere din Valea Jiului, și unele ale altor întreprinderi, sărbătorec în ajun de An nou al doilea revelion.

...Mina Petrila într-o seară de decembrie. Sala de pontaj parcă-i mai mare acum în lumina zecilor de becuri colorate, în fața bradului frumos împodobit. Și parcă masa de oameni de aici, gătită ca de mare sărbătoare n-ar intra în șut peste două-trei ore. Petrițenii sărbătorec primul revelion, revelionul producției lor de cărbune, care la ora aceea trecea de pe un an pe altul.

Din mulțimea de oameni adunată mai mult în jurul muzicii, un grup se separase. Maistrul minier Demeter Ioan își adunase în juru-i pe Glod Ioan, Andrei Ștefan, pe Moldovan Ioan, toți mineri din revirul său.

— Așa ortacilor! Să ne spunem un „La mulți ani” acum de revelionul cărbunelui nostru, spuse Demeter.

Al doilea revelion

— În noul an să dăm mai mult cărbune, să muncim mai bine și să realizăm planul mai devreme ca acum — interveni minierul Moldovan Ioan.

— Da, dar ia spuneți-mi ce facem la 31 decembrie, la al doilea revelion, cel știut în toată lumea?

Și grupul porni o discuție aprinsă în jurul planurilor pentru al doilea revelion. S-au pus la punct toate cele necesare pentru ca al doilea revelion să fie tot atît, dacă nu mai frumos de cît primul. Planuri asemănătoare și-au făcut atunci și Tătaru Petru, și Șofalvi Dionisie, Arcu Stelian, Docu Victor, Berczi Mihai și mulți alți mineri.

...Petrila în ultimele zile dinaintea Anului nou. La mină s-au dat minierilor peste 3.000.000 lei prime de vechime. Minerii surprinși făurind planuri la primul revelion



au luat bani frumoși. Demeter-baci, de pildă, a ridicat pentru anii mulți lucrăți la mină peste 4.000 lei. Magazinele petrițene și cele din Petroșani au fost pline și simplu asaltate de cumpărători. Ce nu s-a luat: frigider și aparate de radio, costume și pantofi scumpi, jucării pentru cei mici și, bineînțeles tot ceea ce e necesar pentru ca petrecerea din noaptea Anului nou să fie pe măsura bucuriei și a rezultatelor cu care a fost întîmpinată. Cuptoarele au fumegat din plin, lăsînd să iasă din ele cozonacii rumeni, mîndria gospodinelor.

Al doilea revelion al minerilor petrițeni se anunță deci frumos, bogat, cu petrecere și veselie. Cum va fi în noaptea Anului nou? Asta ne-o vor povesti, fără îndoială, tot petrițenii, pentru că toți, fără excepție, fie că o vor petrece la club, acasă, ori la restaurant sau la o cabană din jur, se vor înveseli la al doilea revelion mai mult de cît primul. Și desigur, la miez de noapte, la granița celor doi ani, o dată cu tradiționalul „La mulți ani 1962” fiecare petrițean, la fel ca toți minerii din Valea noastră, își va dori, pe lingă fericirea proprie, să sărbătorească și în noul An două revelioane!

GH. DUMITRESCU



AN NOU — GÎNDURI ÎNARIPATE

Să continuăm tradiția de frunțași

An nou la mină nouă! Cu ce gânduri îl primim? Din cele mai bune. Pentru abatajele sectorului nostru, II Uricani, vechiul an s-a terminat încă la 17 noiembrie. Faptul că obținem un randament de 6,5 tone cărbune cocsificabil de om, că indicii calitativi ai producției au fost îmbunătățiți cu 1,2—2,3 la sută față de norme, arată că minerii noștri, eu și brigada pe care o conduc, n-am așteptat noul an 1962 cu miinile... goale!

Pentru anul 1962, în care vom pași peste cîteva ore, eu îmi doresc să-mi îndeplinesc casa tot mai mult; pentru brigadă doresc — și voi munci cu hotărîre pentru a realiza această dorință — să fie frunțași pe sector, iar sectorul și mina noastră frunțași pe Valea Jiului.

CONSTANTIN POLOBOC
miner șef de brigadă Uricani

Pacea să triumfe în lume

Ce altă dorință ar putea avea o soție de miner, o mamă a trei copii, decît aceea a milioanele de oameni simpli ca pacea să triumfe în lume.

Pace, cuvînt scump, care îl rostesc cînd îmi culc cel mai mic copil, cînd îl petrec cu privirea pe mijlociul mergînd la școală și cînd pleacă la șut cel mai mare, împreună cu tatăl său. Sub pavăza păcii întrezăresc împlinirea viselor îndrăznețe ale tineretului și izbînda binelui asupra răului. De aceea doresc fierbînte ca în anul care vine pacea să triumfe în întreaga lume.

DULI ȘTEFANIA
blocul IV Filimon Sirbu
Lupeni

Apartamente confortabile

Brigada de zidari pe care o conduc și-a adus din plin contribuția la construirea în orașul Lupeni a celor 264 apartamente noi în care s-au și mutat locatarii.

Anul care vine va trebui să terminăm de construit în cvartalul Viscoza încă 169 apartamente, iar restul pînă la 408 apartamente planificate în cartierul Braia. În afară de acestea, alte 200 apartamente vor fi terminate în roșu.

Discutînd cu tovarășii mei de muncă despre sarcinile care ne revin, ne-am propus ca în anul 1962 să lucrăm într-un ritm mai accelerat, să mărim randamentul muncii și în același timp să dăm lucrări de bună calitate și la un preț de cost redus.

SANDU TUDOR
zidar, șef de brigadă
șantierul 7 Lupeni

TITLUL DE INGINER

Anii au trecut cu repeziciune unul după altul și acum iată-mă la capătul a aproape cinci ani de studii.

Anul 1962, în al cărui prag ne aflăm acum, îmi va aduce sper realizarea visului și încununarea strădaniei de cinci ani: titlul de inginer. Recent am primit tema pentru proiectul de diplomă. Am 6 luni în față pentru întocmirea a-

Pana mea va fi mai inspirată

Pentru mine, una dintre cele mai plăcute ocupații din timpul liber este scrisul. În anul pe care-l încheiem, pana mea s-a dovedit prea puțin inspirată pentru a zugrăvi numeroasele realizări dobîndite de ceferiștii din Petroșani, printre care-mi desfășor activitatea, și de ceilalți oameni ai muncii din localitate.

În anul care începe intenționez să fac mai larg cunoscută prin articolele mele experiența înaintată a mecanici-

Vom munci cu mai mult spor

Cînd vrei să-ți exprimi năzuințele pe care le nutrești în momentul cînd pășești într-un an nou, nu poți să treci cu vederea peste ceea ce ai realizat în anul care s-a scurs. În 1961 colectivul nostru de muncă a obținut succese însemnate, îndeplinind planul anual cu 7 zile înainte de termen. Totodată noi am realizat economii suplimentare la prețul de cost în valoare de 1.553.000 lei.

În noul an, în fața întreprinderii noastre stau sarcini sporite. Ca și pînă acum, colectivul secției de reparații tur-

bine, pe care îl conduc, se va strădui să fie la înălțimea noulor sarcini.

Ca obiectiv și angajament principal pentru secția noastră este reducerea considerabilă a timpului de reparații. Sint sigur că acest lucru se va realiza.

Eu personal mă voi strădui ca măsurile propuse în acest sens să fie aplicate, voi acorda atenția și sprijinul cuvenit pentru buna desfășurare a procesului de producție.

ing. TRUICA IOAN
Termocentrala Paroșeni

NOI BUCURII, NOI ÎMPLINIRI

Fiecare an ne aduce nouă, tinerilor, noi bucurii, noi împliniri. În 1962 voi absolvii școala tehnică de maiștri din Petroșani. Trebuie deci să mă pregătesc temeinic.

După cum se știe, fac parte din echipa de fotbal Jiul din categoria A. În anul 1961 întreaga noastră echipă n-a jucat la adevărata ei valoare. fapt confirmat și de locul ce-l ocupă în clasament la sfîrșitul turului.

Printr-o pregătire minuțioasă

să la antrenamente vom face ca în retur echipa noastră să ocupe un loc mai onorabil în clasament, să scape de zona retrogradării. Doresc ca în anul viitor toți colegii mei de echipă să practice un joc spectaculos, mai eficient, să satisfacă exigențele spectatorilor noștri.

TILVEȘCU CONSTANTIN
elev școala tehnică de maiștri,
jucător în echipa de fotbal
Jiul Petroșani

Fericirea colectivului este și fericirea noastră

Inceput de an nou. Năzuinți, gânduri noi. Discuții vii despre succesele obținute, despre greutăți, despre colectiv: doar nu putem concepe mulțumirea și fericirea personală în afara strădaniilor și fericirii colectivului. Acestea sint doar strîns legate, înnăunchiate între ele în anii noștri. Și așa-i bine și drept: toți împreună, umăr la umăr, la construcția socialismului, pentru fericirea tuturor și a fiecăruia în parte.

În acest an, am avut multe bucurii. Pe trimestrele I și III ale anului, depoul nostru a fost frunțași pe regională. În prezent, ne putem mindri cu o economie de 7300 tone combustibil convențional (cu care se pot remorca 1460 trenuri de marfă complete pe distanța Petroșani—Simeria și retur). Planul de producție este depășit cu 1,50 la sută, parcursul mediu la trenuri de călători cu 1,19 la sută, la trenuri marfă cu 5,12 la sută; tonajul mediu a crescut cu 1,50 la sută, iar productivitatea muncii cu 2,50 la sută.

Am avut și bucurii personale. Mi-am cumpărat mobilă, haine.

Gînduri pentru noul an? Sint multe. În viața mea personală, îmi doresc să-mi îmbogățesc casa cu noi obiecte casnice. În ce privește

munca, mă voi strădui să obțin împreună cu fochistul cu care lucrez, Iorga Gheorghe, o economie de 10 la sută la combustibil și 2 la sută la lubrifianti, folosind cît mai bine forța vie a locomotivei nr. 230.013 pe care o am în exploatare.

Pentru întregul colectiv al depoului nostru, urez ca în noul an să obțină succese tot mai frumoase în muncă, pentru a recîștiga drapelul de frunțași pe regională.

ROȘCA IOAN
mecanic
Depoul C.F.R. Petroșani

Cu încredere fermă în viitor

(Urmare din pag. 1-a)

blînd în întrecerea pașnică cu capitalismul, din faptul că forțele păcii sint astăzi mai puternice ca oricînd. În anul 1961 omenirea a fost martora unor evenimente de o excepțională importanță — Congresul al XXII-lea al P.C.U.S., zborul omului în Cosmos, eliberarea a noi popoare de sub jugul colonial —, evenimente care au dat popoarelor o mare încredere în triumful cauzelor păcii. Dar, totodată omenirea a fost confruntată și cu o seamă de probleme grele, care au primejduit pacea, cum au fost agresiunea imperialismului francez împotriva Cubei și Laosului, a imperialismului francez împotriva Tunisiei, agravarea problemei germane. Datorită însă eforturilor depuse de lagărul socialist în frunte cu Uniunea Sovietică,

de popoarele iubitoare de pace, imperialismul au fost siliți să bată în retragere. Nu încapă îndoială că în anul 1962 pacea va fi și mai bine apărată, forțele care îi stau de strajă fiind tot mai puternice.

Ajunși în pragul celui de-al treilea an al șesenalului privesc cu încredere fermă viitorul. Anul 1962 va aduce poporul nostru noi victorii. Îi va apropia și mai mult de țelul său măreț — desăvîrșirea construcției socialismului. Pentru aceste victorii, pentru triumful socialismului și păcii, să ridicăm paharul și să ne urăm din inimă: La mulți ani, tovarășii!

— La mulți ani, dragi tovarășii mineri, constructori, energeticieni, metalurgiști, filatori, ceferiști, lucrători din comerț și cooperatie, oameni de știință și cultură din Valea Jiului!

Cu un pas înaintea lui Moș Gerilă

Primii fulgi de zăpadă au vestit că în curînd va sosi oaspetele mult așteptat: Moș Gerilă. Și ca de fiecare dată, pregătirile pentru a-l întîmpina cum se cuvine au început din timp. Cei mai interesați de a-l face o primire cît mai frumoasă moșului încărcat cu bunătăți, au fost copiii. Pentru ei, Moș Gerilă străbate drumuri lungi și anevoioase, ducînd în spate povara sacului plin cu jucării și daruri pentru cei dragi și harnici. Iată de ce, „proiectanții” orașelor de basm și-au pus în aplicare toate cunoștințele, toată fantezia lor. Pentru orașelul copiilor din Petroșani, de exemplu, s-au făcut 30 de propuneri, adevărate proiecte cu detalii amănunțite, unele cu schițe și machete, de către copii, adevărații proiectanți ai construcțiilor din orașelul celor mici. Peste tot se fac pregătiri minuțioase pentru primirea lui Moș Gerilă care va sosi diseară.

Ce-ar fi să facem un raid pe acolo, pe unde își va purta pașii moșul diseară?

La Petroșani, drumul nu-i greu de găsit. Pătrun-

zînd pe poarta-i masivă, viu colorată ai impresia că ai intrat dintr-o dată într-o lume de basm. Becurile și lampioanele multicolore, revarsă o lumină blîndă, odihnitoare asupra întregului orașel. Într-un colț mai mulți căluți, omîindu-și cu fală „călăreții” în spate, sint gata să „mînince nori”. Doar minulele sigure și frîna motorului care-i acționează mai pune stavilă avîntului năvalnic al cailor năzdrăvani. În plin centru, un pom strălucitor împodobit cu sute de jucării și becuri, domină cu semetie împrejurimile micului orașel, rotîndu-se mereu în fața ochilor copiilor. Dar, fără discuție, punctul de atracție al orașului copiilor din Petroșani îl constituie globul uriaș în jurul căruia se învîrte cu viteză „amețitoare” cele 4 rachete pentru a căror proiectare micuții și-au pus în joc toată fantezia lor, imbinată cu cele mai noi perfecționări tehnice în domeniul rachetelor. „Cosmonauții” inconjoară de mai multe ori pămîntul, trecînd peste continente, oceane. I-vii. Cu această ocazie ei au sibilitatea să-și verifice noștințele de geografie. Dacă au reușit să ocupe un loc să călătorească prin spațiul interplanetar. Pentru cei mai puțin obișnuți cu „vitezele cosmice”, toboganul le stă la dispoziție. Dar cu atenție copiii Mamele s-ar putea să nu fie de acord cu voi.

Și cei care îndrăgesc zoologia vor avea multe de învățat. Animale de tot felul, sint prezente în orașel.

După bolta de cetate a intrării în oraș, apare „Alea evidențierilor lui Moș Gerilă”. Cine sint aceștia? Elevii frunțași la învățătură. Numele lor? Sint atît de mulți încît nu-i putem scrie pe toți. Dacă totuși vă interesează, vizitați orașul copiilor și îi veți vedea. Și nu numai pe cel din Petroșani. Și pe cele din celelalte localități ale Văii Jiului care sint la fel de frumoase și interesante.

C. COTOȘPAN



Aspecte din Orașul copiilor din Petroșani.

CRÎȘAN IOAN
corespondent voluntar

PLUGUSORUL

Aho, aho și la mulți ani...!
De-Anul nou din Petroșani
m pornit cu-n plugușor
tașat la un tractor,
ai modern ca în alți ani
ad se înjugau plāvani;
m luat și-un plug mai mare,
u trei pechi de brăzdare,
să tragem, măi flăcăi,
n bazinul aștei Văi
Brazdă lată și adincă
Ca să crească rod din stincă
Pe-ale minelor „ogoare”
Piine neagră, brânitoare,
Ce-o frământă an de an
Cocșeria din Călan,
Nesățioasa Hunedoară
Care-ngbite într-un an
Mii de tone, ca în basme,
Nesățutul năzdrăvan.
— Dar să-ncepem, măi flăcăi,
Să brăzdăm, să-i zicem

La mulți ani cu sănătate,
Un nou an în prag ne bate,
Aducându-ne cu sine
Zile bune și senine,
După cum se și cuvine.
Depășind în veciul an
Sarcinile mari de plan
Zilele au fost puține,
In anul nou ce vine
Pășii de mulțisor
Să-lățe-o lună... for
Să muncim cu spor,
Să firtați, în cinstea lor,
La mulți ani, mereu cu spor



S-o luăm încet, firtați,
oi să ascultați,
ce-o-nchinăm
em să felicităm
nici care au scos
Stăruințecos,
de lumină;
cei din mină
cot la cot
„... Prompt, socot,
nu scape pe niciunul
in cei ce-n sărăcieșiumi
dădură interesul
înd pasul cu progresul.
și în '62 am vrea
s-o țină tot așa
— Înainte măi,

fiine anul se-mnoiește
cum e normal, firește,
m pornit cu plugușorul
înd la tot muncitorul
ntru început de an
s la Cîmpa la Vulcan,
in Lonea în Petroșani,
n Petrila la Lupeni,
Aninoasa, Paroșeni,
înă sus la Uricani,
și fiindcă am ajuns la ei
Văi tovarăși, dragii mei,
duneți plugul pe făgaș
fiindcă-i colectiv frunțaș
le-n întreceri a luat
premier-nii pe combinat
Voi să le urăm să-l ia
i la anul tot așa;
one de carbune sute
ste cifrele cerute
litate, randamente
Exprimate în procente,
Ca și în anul trecut
Cifrele ce-ați obținut
Să vă fie o mîndrie
Și prilej de bucurie.
Iară noi să vă urăm
Și să vă felicităm
Tot întii ca și acum;
Făr-să ne-abatem din drum,
De aceea noi am vrea
Lui Sorescu a-i ura
Cu toată brigada s
Să mînteze-n spo.
Și la anul viitor,
Aplicînd metode
De săpare și apoi
Armăturile montat.
Numă din prefa:
Lucru trainic, sîn
Economii la foios.
Lui Corică Polob
Cu brigada lui d
li urăm eșjderea

Mereu de-a realiza
Tone : 7—8 pe post,
Reducînd prețul de cost;
Și urînd încă o clipă
Lui Bria și-a lui echipă
Măi ortaci numai carbune
Scoateți fest din abataje
Cum ați scos și-n acest an
Mii de tone peste plan;
Sănătate, mult noroc
Vă urăm la toți în bloc
Și la anul cînd venim
Tot așa să ne-nțîlmim
— Tot așa frunțași zeloși
Rămîneți dar sănătoși
Minați, măi, băi!

La Lupeni acum tovarăși
Multe — avem de-a spune iarăși
Nagy Andrei, Gbioancă Sabin
Popa, Sirop Constantin,
Spînu Petre — evidens
Au muncit toți conștienți.
Au scos și de zi din mină
Mii de tone de lumină;
Cu consum redus de lemn
Achizițindu-se-n mod demn
Cum s-ar zice, sută-n sută
De sarcina cerută
Obținînd, precum s-ar spune,
Numai rezultate bune.
Dar cu Sirop Constantin
Tot nu este pe deplin
Lămurită socoteala,
Abatajul lui fiind fals,
Minei cu mecanizarea
Utilaje multe, frate,
Dar n-au fost bine exploatate,
Ne-atingînd doritul scop.
Deci tovarășe Sirop
In '62, care urmează,
La măsurile de bază
Ca să faci treabă la ort
Fizic, fără mult efort,
Căci cu crațere blindate
Și complexul de-agregate
Cu care ai fost dotat
Tochmai de-ai și s-a dat:
Ca să-ți ușureze munca
La mașini deci dă porunca
Și în anul viitor
Treci în fruntea tuturor!
— Folosînd, mașina, măi,

Și acum, după Lupeni,
Un popas la Paroșeni
La bravii electricieni
Ca să le urăm, firtați,
Spor în mii de kilowați
C-an '62 rețelele
Să sporească stelele
Luminînd ultimul sat
Unde încă n-a intrat;
Becul să înlocuiască
Lampa de gaz bătrînească,
Că așteaptă-nfrigorurate
Ca să fie racordate!
— Racordați-le nu stați,
Peste tot să luminați
Cu neon măi,

Abo vulcăneni, firtați,
Stați o clipă și-așteptați.
Noi pornirăm la urat
Însă cam... întîrziat
Fiindcă voi scurtarăți anul
Terminînd de-o lună planul.
Prea ați luat-o înainte
Și am avea, vreo trei cuvinte,
Să vă spunem de Anul nou
Ca să fie cu ecou:
Tot așa, tovarăși dragi,
Faceți treabă-n abataj
Anul, 10 luni să fie
Viața numai bucurie;
Mult noroc și sănătate
Și... carbuni de calitate!
— Dați-i zor, măi,

Spre aninoseni acum
Hai să ne-abatem din drum
Că și-aici avem cîțiva
Frunțași demni de-a le ura
Cu al nostru plugușor
Spor la muncă-n viitor;
Fiindcă după cite știu
Codrea, Iancu sau Moisiu,
Printre alte rezultate,
Sint primii la calitate.
De-asta noi cînd le urăm
Sincer îi felicităm
Zicîndu-le de revelion
Da-ți cu toții-un telefon
De la Lonea să vă vie,
Ca părtași la veselie,
Bîrluț, Toacă și Țăranu
Care pe parcurs, tot anu,
Au dat carbune curat
Și cu voi au concurat.
Deci cu dînsii împreună,
La o masă strînsi, comună,
Cu mîncări îmbelzugate

Și cum vinuri, infundate,
Omeniți-vă firtați!
Pe deplin că meritați!
— Minați măi, băi!



Și acumă înc-un salt
Sus pe Jiul celălalt
Să pornim cu rost a spune,
— Tot așa despre carbune —
Cum a fost desprins din orturi
Și dat la vagon pe sorturi;
Petrilenii, e știut,
Că și-acum au obținut
Rezultate minunate,
Însă despre calitate,
— Este cazul să insist —,
In carbune-i prea mult șist.
Nu-i ales în abataj,
Piatra trage la tonaj.
Un apel aici am face
(— Nu lăsați piatra-n pace)
Alungați complet sterilul
Și lăsați curat utilul
Ategeți-l, măi,

Trageți brazdă, măi băieți,
Înspre Lonea, spre Jieș.
Urătura noastră-i caldă
(Aici nu-i vorba de baldă)
Munca s-a desfășurat,
Demnă, cu adevărat.
Au și depășiri de plan,
Au pășit și-n noul an,
Cu 3 săptămîni-nainte,
Ne mîndrim cu-alte cuvinte,
Calitatea, sută-n sută,
E și ea satisfăcută.
Numai gramulația,
Mai lasă de dorit ceva
— Praful din carbune, frate,
Luati măsuri de a-l combate!
Muncind tot așa unit,
Planul iese, negreșit.
Deci și noi, spre cinstirea lor,
Le urăm la muncă spor.
— La mulți ani mineri iubii,
Și printre frunțași să fiți!

Iar acum pe-nserate
Pentru-o nouă unitate
O urare să-i zicem frate
Dorindu-i prosperitate:
Mina Dîlja în '62
Merge-n pas viori cu noi.
Pînă ieri dată uitării
Miine va da carbune țării.
Dragi mineri, v-alăturați,
Și cu-ncredere urați
— Mina, an de an să crească
Să prospere, să-n florească,
Betonată,
Utilată,
Peste tot mecanizată
Și să dea mulți carbuni măi,

Și acum fiindcă-am urat,
Tot bazinul lung și-n lat,
Un popas la combinat.
Și de aici anul s-a dus,
Iar combinatul și-a-ncheiat
Planul anual de stat
Cu 14 zile înainte
Punînd punct, cu alte cuvinte,
Unui an de activitate
Cu realizări bogate:
10.000.000 lei
In 11 luni — rotunjii —
S-au făcut economie,
Neto — la gospodărie.
La fel tone peste plan,
187.000 într-un an
Iar minerii ne-obosiți
Sint mereu tot mai grăbiți
In adîncuri, harnici scurmă
Înrec ani, îi lasă-n urmă
Fiind conșșii cu-ndemînare
Au un scop, o țintă care

Le dă aripi și elan,
Zi de zi și an de an;
In întreceri fac minuni,
Construiesc, scot la carbuni
Luptă dîrz, devin eroi
Sint oamenii vremii noi
— Pentru bravii noștri mineri
Pentru maiștri, ingineri
Hai să reluăm uratul
Să răsune combinatul
Minați măi!

De urat am mai ura
Că ne-a mai rămas ceva
Obiective neatînse
Dar cum drumurile-s-minse
Ni s-a împotmolit tractorul
Și am cere ajutorul
Unora însă ni-e teamă
Că n-o să ne ia în seamă,
Căci în anul ce s-a dus
Din „suturi” au cam redus,
Absentînd, precum s-ar spune,
Au pierdut tone carbune.
— Blaumeșteri ca Brîndușelu,
Sultz Cornel și alți-de fel
Lui Ion Dinu, Cănănoi
Am dori ca-n '62
S-apucați pe o nouă rută,
Cu prezența-sută-n sută.
Schimbați ruta deci urgent,
Și-n producție prezent,
Cbiar de mîine măi,

Ne-au rămas pe ici-colea
Și brigăzi ce s-ar părea
Că deși au fost prezente
Nu au dobîndit „procente”
Peste plan, și au rămas
Sistematic în impas,
C-au dus lipsa goalelor
Și-a materialelor,
Fiindcă maiștrii le-au pontat
Însă nu le-au ajutat.
De-asta Demeter Ștefan,
Pelcsik Iosif, Ion Oprian,
Roman, Réty Adalbert
Au scos planul doar treisfert.
Ei sint foarte necăjiți,
Că nu au fost sprijiniți.
— Cerem ca pe viitor
Măi tovarăși, maiștrilor:
Interesul să vi-l dați,
Brigăzile să ajutați,
Astfel ca în noul an
Nici o brigadă sub plan!
Organizați munca măi,

Să nu ne pripim firtați,
Un moment să așteptați,
Că mai e o unitate
Cu frumoase rezultate
Nu-i minieră, e de-alt soi
Zootehnică, de oi
Unde toți is mulțumiți,
Că sint întovărășiți,
Că pe drumul ce-au purces,
Obținură cu succes
Rezultate însemnate
Fond de bază, oi cu lapte,
Noi construcții, adăposturi,
Viață nouă cu alte rosturi.
S-au dus vremile cu hibă
Cînd trăia omu-n colibă,
Căci pe zi ce trece, traiul
Este altul, iar mîlăiul
A făcut atîtea jalbe
Impotriva pîinii albe.
Dar nu mai avu norocul
Ca să-și reocupe locul,
Fiindcă toate s-au schimbāt,
Traiul nou, îmbelzugat
E în casa celui vrednic
Și-n domeniul zootehnic,
C-am primit frumoase vești
Din Iscroni și Coroiești
Deci: o urare de mult spor
Intovărășiților
— Turmele să le sporească,
De la an la an să crească,
Iar la anul care vine
S-auzim și de-alții bine.

Cu a noastră urătură
Am ajuns la-ncurcatură:
O mașină-am așteptat
Dar ni-e c-om întîrziat
Din motive, o mie și una
Nu-ți vine la timp mașina

Sint motive (!?) ce să zici,
Dar întîrzi la servicii
La piață, la birou...
De-asta noi de anul nou
La transporturi le-am ura
De a se re-or-ga-ni-za.
Vorba aia de se poate
Ca să meargă ca pe roate
Fie cbiar de cauciuc
Spre Petrila, spre Surduc
— Circulați măi,

In domeniul alimentar,
Am ura, la inventar
— O.C.L.-uri, magazine,
Să ieșiți cu toate bine,
Iar în anul nou, clienții,
(Cbiar cu gusturi și pretenții)
Faceți de așa natură
Să-i serviți mai cu căldură!
Mărfuri din belșug, metraje,
Diferite tricotașe
Lucruri casnice, în fine,
Să abunde-n magazine.
Și... servite cit mai bine
Cu mult mai tovarășeste
(Fără coadă ca la pește!)
Lăsați vechile concepții,
Serviiți prompt, fără excepții!
Minați măi, băi!

De urat am mai ura
Că ne-a mai rămas ceva
Obiective neatînse
Dar cum drumurile-s-minse
Ni s-a împotmolit tractorul
Și am cere ajutorul
Unora însă ni-e teamă
Că n-o să ne ia în seamă,
Căci în anul ce s-a dus
Din „suturi” au cam redus,
Absentînd, precum s-ar spune,
Au pierdut tone carbune.
— Blaumeșteri ca Brîndușelu,
Sultz Cornel și alți-de fel
Lui Ion Dinu, Cănănoi
Am dori ca-n '62
S-apucați pe o nouă rută,
Cu prezența-sută-n sută.
Schimbați ruta deci urgent,
Și-n producție prezent,
Cbiar de mîine măi,



S-a pornit acum un an
Victor Badea cu un plan
De construcții, printre care
Un obiectiv de-amploare mare
(Un cămin pentru studenți)
Și oricît de insistenți
L-au zorit umi la treabă
Victor Badea, fără grabă,
A târăgănat lucrarea,
Ca și drumul început
Ce duce la Institut.
De-ai nu s-a terminat
Și studenții prin noroie,
Cbiar și-atunci... cînd nu e ploie,
Iau noroiul în picioare
Parcă-s niște... transportoare.
Și Vasile Stroe are
Pe aicea o lucrare
Construiește la un bloc,
Dar bate pasul pe loc.
Parc-ar fi cu toții-n tîm
Ortaci cu Sîtescu Ion
Care la Lupeni și el
Construiește cam la fel.
Pe trei blocuri ridicate
Schelele stau atîrnate
C-au rămas neterminate.
— Grăbiți-vă, nu mai stați
In curînd, le terminați.
In folosință le dați!
Dați-i zor, dați-i bădi,

Ei acum înc-un efort,
Ca suporterii la sport,
Cînd se-agită în tribune,
Pentru rezultate bune.
O urare-n care-am vrea
Ca echipele din „A”
Negreșit a se menține
Și la anul care vine.
Fotbal, handbal și volei
Nu mai jos de locul „trei”;
Iar U.C.F.S.-ului,
De-nceputul anului,
Li urăm să reușească
Un alt plan să-și întocmească,
Cu sporturi mai variate
Nu tot cele consacrate
— Faceți puține eforturi
Dezvoltînd și alte sporturi,
Ieșiri multe la teren
Nu ieșiri de un alt gen!
Deci progrese cit mai multe
(Pe teren, fără insulte)
Și victorii la scor mare
Acasă și-n deplasare
Să obțineți măi,

(Continuare în pag. 4-a)



DRUM SPRE TINEREȚE

(Urmare din pag. 1-a)

sine despre activitatea desfășurată în tot cursul anului. Intra-adevăr, în întrecere au fost mereu primii, n-au avut avarii, au realizat importante economii.

La un pupitru în sala turbinelor, un bărbat înalt, slab, brunet, răsoiește cu atenție o carte cu coperti roșii.

— Lucrările celui de-al III-lea Congres al partidului, ghidul nostru de bază — șoptește șeful de tură Gheorghe Dragomir. În jurul generatoarelor de 50 Mw., brigăzile conduse de Vulpe Victor și Dionisie Chira, roiesc nelincetate. Cunosându-i bine, Iosif Aranyasz, secretarul organizației de partid îi caracterizează stenografic: Buni muncitori, disciplinați, evită deranjamentele prin intervenții rapide. Au contribuit din plin la realizarea pînă la 1 decembrie a. c. a 4.751 kg. ulei de turbină economisite.

Primele ore de producție peste planul anului 1961. Pe firele rețelei de înaltă tensiune, energia pulsează fulgerător în cantități imense. La fiecare secundă, indicatoarele automate înregistrează mii și mii de kilovați.

Printr-un geam deschis larg se vede stația pentru descărcarea combustibilului. Cu zor, oamenii furnică în sus și-n jos. A intrat o nouă garnitură cu pline. Deasupra grătarelor fără sfîrșit, vagoanele de 50 tone par jucării. Constantin Nicoră și Nicolae Borden deschid obloane, trag cu ranga, lopătează. Pe bandă, cărbunile, hrana de bază a uriașelor cazane, suie la mori în șuvoi

continuu. Prins de o ușă, un afiș convoacă pe cei înscriși la cursul de ridicarea calificării nr. 3. În uzină fiecare secție are un curs de ridicare a calificării. În cadrul acestor cursuri, tinerii muncitori își ridică nivelul cunoștințelor profesionale și se specializează în anumite ramuri. Majoritatea dintre ei sînt încadrați și în învățămîntul de stat, mediu și superior. Nume, nu se pot da, sînt peste 200 și toți frunțași atît în uzină cît și la școală.

Inginerul Ioan Trucă, om serios, potrivit de statură, vîst și neastîmpărat ca argintul viu, de al cărui nume se leagă multe inovații în uzină, povestește: „Nu-i ușor să reduci timpul prevăzut pentru reparații cu 40 la sută, să faci intervenții din mersul agregatelor, sau la temperaturi ridicate. Totuși băleții de la reparații termomecanice au făcut acest lucru de multe ori. Exemplul sudorului Petru Savă, al lăcătușului Lucian Berindea, al lui Slăvei Nicolae, Dina Virgil și alți muncitori sînt grăitoare...”

„Animația din curtea termocentralei Paroșeni anunță venirea unui nou schimb în tură. Afară, gerul a cedat. Luminați puternic de fasciolele reflectoarelor, norii de aburi formați deasupra turnurilor de răcire gonesc luați de vînt. Lingă intrare o lozincă pusă de curînd de agitatorii comunisti îndeamnă la noi succese. Faptele de pînă acum, garantează că în 1962 muncitorii energeticieni de la Paroșeni vor obține acest lucru. Drumul spre tinerețe și fericire e deschis.

LA SFÎRȘIT DE TRIMESTRU

Iată-ne la sfîrșitul primului trimestru încheind o parte din activitatea noastră din acest an școlar. Rezultatele obținute de clasa noastră sînt destul de bune, majoritatea elevilor avînd note de la 7 în sus. Desigur, sîntem cu toții bucuroși să constatăm acest succes, la care au contribuit deopotrivă elevii și profesorii. Dar încheind trimestrul nu putem să nu ne gîndim la cei care nu au fost în pas cu noi rămînînd în urmă la învățatură. Aceasta este

o bună lecție pentru noi toți, pentru întregul colectiv al clasei care va trebui să se preocupe pe viitor mult mai mult de elevii care nu au ajuns încă să fie destul de conștiințioși. Acum gîndurile noastre trebuie să se îndrepte către toți și învățînd din experiența căpătată să ne străduim în așa fel încît în viitor rezultatele să fie și mai bune.

RODICA DĂNESCU
clasa IV-a A Școala nr. 4
Petroșani

PLUGUȘORUL

(Urmare din pag. 3-a)

Pe la cluburi bai acum,
Să vedem ce fel și cum
Ar fi cazul să muncească
Cultura să înflorească
Căci amînosuși parcă
De un an întreg încearcă
Și nu reușesc de fel
Să „prindă” vechiul nivel
Căci nu au elemente
Înzestrate cu talente
Și... brigada pare-mi-se
Se agită prin culise.
Tarafului Uricani
I-am ura la fel mulți ani.
Dar „acordul” mi-i perfect,
Undeva e un defect.
Cbiar după diapazon
Nu merge la unison
De-aceia noi le-am ura
La anul a-și acorda
Instrumentele mai bine
Ca să „stimulească”-n fine.
Să nu iasă tonul fals
— Cîntați, mîi

băi, băi!

Lanea, Cîmpa și Lupeni,
Eruntași în acest domeniu
Au cules adeseori
Aplauze furtunoase
Și-au realizări frumoase
— Le dorim, fără reclame
Să desfășoare programe,
De teatru, dansuri și cor
Mai bogate-n viitor
Țineți-o mereu pe drum,
Cu succes ca pîn-acum
Continuați mîi,

băi, băi!

Aho, aho, fără scandal
Să oprim și la spital.
Locu-i foarte indicat,
Sănătate de urat,
Nu numai bolnavului
Dar și personalului
Care veșnic, în balate,
Face gardă zi și noapte;
Chiar și de revelioane
Îl găsești tot prin saloane.
— Urăm deci cu glas scăzut
Ca în anul ce-a-ncăput
Doctorii să aibă parte
De bolnavi a treia parte
Un salon sau două, în fine,
Restul goale, că-i mai bine.
Cazuri grave să nu fie
De recurs la bisturie.
Pentru ei „să meargă treaba”
Le urăm să... stea degeaba
Fără bisturie măi,

băi, băi!

Celor din învățămînt,
Concentrat, într-un cuvînt,
Plămîl anului ce vine
Să iasă la toate bine
Note bun-n serie
La orice materie
Anul nou la mic la mare
Să le-aducă promovare.
Profesorilor, la fel;
Le urăm cursuri model,
Pe-nețelesul tuturor.
Ca să meargă treaba-n spor
Satisfacție deplină
Căci focarul de lumină
Răspîndit elevilor
A dai roade-n jurul lor
— Răspîndiți lumini, vîpăi;

băi, băi!

Aho, aho, dragi tovarăși,

ȘTIRI DE PESTE HOTAR

U. R. S. S. ajută Irakul

BAGDAD 30 (Agerpres)

La 29 decembrie a fost semnat la Bagdad un contract între Ministerul Lucrărilor Publice și al Comunicațiilor al Republicii Irak și organizația unională „Tehnoexport” care prevede livrarea către Irak a 1.611 vagoane de mărfuri în valoare de 11.600.000 ruble.

Această garnitură feroviară va fi utilizată la construirea liniei feroviare — Bagdad—Basra ce se construiește în prezent în Irak, cu ajutorul tehnic al Uniunii Sovietice, precum și la transportul de mărfuri pe întreaga rețea feroviară a Irakului.

In Republica Dominicană continuă demonstrațiile antiguvernamentale

SANTO DOMINGO 30 (Agerpres)

După o perioadă de aparentă „acalmie” în capitala Republicii Dominicane, Santo Domingo, au reinceput manifestațiile antiamericane. Demonstrații își exprimă indeosebi protestul împotriva gîndirii pe care o oferă consulatul S.U.A. din Santo Domingo unor elemente aflate în slujba fostului dictator Trujillo, care s-au refugiat în clădirea consulatului de frica poporului dominican.

Pe scurt

RABAT. La 29 decembrie a sosit la Rabat primul ministru al Birmaniei, U Nu. Pe aeroport primul ministru U Nu a fost întâmpinat de regele Marocului, Hassan al II-lea.

ROMA. Peste 20 de carabinieri (jandarmi) au fost arestați la Florența pentru că au sprijinit revendicarea funcționarilor de la poliția vamală din Genova de a li se majora salariul.

CAPETOWN. Studenții africani din 38 de instituții de învățămînt sudafricane întruniți recent la o conferință la Durban au chemat pe toți studenții din Africa de sud să-și unească eforturile în lupta împotriva discriminării rasiale în învățămînt.

Am dori la anul, iarăși,
Cînd vom porni la ura
Plugușorul mai bogat
În realizări să fie



În orice gospodărie,
Anul ăsta plugușorul,
Îl pornim cu tractorul,
Dar la anul, negreșit
Că va fi înlocuit
Cu o navă-satelit.
Către Lună, către Marte
Ba poate și mai departe.
Pacea-n lume dăinuiește
Socialismul să-nflorească
Ca un măr
Ca un păr
Purtător de adevăr
Aducînd în viitor
Fericire tuturor.
La mulți ani cu sănătate,
Succese nenumărate,
S-aveți în activitate.
Iar la anul viitor,
Cînd venim la plugușor
S-avem satisfacția
Tuturor să vă urăm
La mulți ani.

REDAȚIA
pt. conf. I. SĂSARAN

Sfîrșit de an și pentru Bonn

PARIS 30 (Agerpres). Ziarul „Combat” publică un articol în care se scoate în evidență agravarea fenomenelor de criză în viața economică a Republicii Federale germane.

Climatul social, scrie ziarul, este din ce în ce puțin favorabil și pesimist, cum se conturează la amenințările cu greva prima dată de la sfîrșitul de-al doilea război mondial au fost denunțate tractatele colective care mîntuiesc problema socială.

Tratativele care au recent la Düsseldorf indicatele muncitorilor și catele patronale, n-au dat nimic. Scopurile urmărite de organizațiile sindicale sînt cît se poate de limpezii. Ele urmăresc organizarea a frontului pentru a rezista marșurilor revendicative gătesc.

Correspondentul „Combat” își încheie subliniind că acest an este sumbru.

Pe cel de-al 6-lea continent

MIRNII 30 (Agerpres)

TASS transmite:

Correspondentul special al agenției TASS, Iuri Hromov, care a sosit în Antarctica împreună cu prima expediție aeriană sovietică transmite prin radio:

Antarctica este o adevărată zonă a păcii și probabil, prin armonie și înțelegere reciprocă în viitoarea lume, eliberată de neîncredere și vrajbă. Acest lucru îl simți de îndată ce pășești pe cel de al 6-lea continent. La Mc Murdo am uitat că există vînt și control de pașapoarte. Oșterul american care a urcat primul pe aeronava noastră ne-a salutată zîmbitor cu cuvintele: „Bună dimineața! Bine-ai venit!” La stațiunea americană, aceste adevărate oraș cu o populație de 1.000 de oameni, toți începînd cu șeful ei, căpitanul Jack Eady și terminînd cu matrozii care lucrează la antină s-au dovedit a fi oameni prevenitori și ospitalieri.

Colaborare și înțelegere reciprocă — aceste cuvinte sînt foarte mult folosite pe cel de-al 6-lea continent.

Philip Smith, conducătorul programului american de cercetări științifice în Antarctica a declarat următoarele: „Între savanții din U.R.S.S. și S.U.A. s-au stabilit aici legături bune și trăsnice. Spiritul de colaborare s-a manifestat și în cadrul anului geografic internațional și se manifestă și acum. Este foarte bine că avem posibilitatea să facem schimb de oameni de știință. Sper că colaborarea noastră se va întări”.

Pe timpul iernii unul din membrii expediției sovietice Pavel Ostapenko, doctor în științe geografice, a rămas la Mc Mur-

do. El s-a integrat sistemul de muncă al americane. „Am stabilit bune relații cu colegii mei americani sînt convins că șederea Mc Murdo va fi tot atît amănunțit, ca și acum trei ani am avut ocazia să vizitez — America” — a spus sovietic.

Am stat, de asemenea, cu unul din cei doi americani care se află la observarea Mirnii, studentul Gillmor de la Universitatea din California în vîrstă de 21 ani, care se află de un an și jumătate la stațiunea sovietică. Cînd la Mirnii el nu cunoștea limba rusă. Acum discută cu ușurință în limba rusă. „Am avut noroc — Stuart. În timpul șederii la Mirnii am avut ocazia să-l cunosc bine pe osovietic. Consider că nu e nevoie mai apropiate în caracterului decît popoarele sovietice și americane. Rușii sînt o fel de deschiși și lipsiți de prejudecăți ca și noi americani. Visez să vizitez Moscova”.

Îndată după sosirea în Antarctica, membrii expediției noastre au vizitat, de asemenea, stațiunea Noii Zeelande, Scott. Într-o vorbire cu exploratorii polari sovietici, șeful ei, Arthur

a spus: „În Antarctica domnia și cu cît vor participa la studierea continentului, cu atît mai devine atmosfera de încredere care au nevoie oamenilor ferite țări. Atmosfera de încredere este un exemplu bun pentru lumii”.

Oamenii care trăiesc în Antarctica știu să prețuiască domnia și sprijinul tovarășilor.

DECLARAȚIA O. I. Z.

PRAGA 30 (Agerpres) — La Praga a fost dat publicității o declarație a Ziarei Internaționale a Ziaretilor (O.I.Z.), în care se spun printre altele:

Din Coreea de sud a sosit o veste zguduitoare: a fost învinsă armata din Coreea de sud. Ziarele „Minciu Ilbo” și „Gura lui vînt” a fost că și-a îndeplinit cîinst și obiectivul îndatoririlor și a scris numai ceea ce corespundea cu convingerile sale. Exprimînd

convingerile ei se publică paginile ziarului per fiecare pașnică a Coreei de sud

Interesele noastre sînt în interesul nostru și al tuturor oamenilor din lume împotriva autorității